

II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

NARIADENIE RADY (EÚ) 2018/913

z 25. júna 2018,

ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1388/2013, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na určité poľnohospodárske a priemyselné výrobky a stanovuje ich správa

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 31,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) S cieľom zabezpečiť dostatočné a neprerušované dodávky určitého tovaru, ktorého výroba je v Únii nedostatočná, a s cieľom vyhnúť sa narušeniam trhu s určitými poľnohospodárskymi a priemyselnými výrobkami sa nariadením Rady (EÚ) č. 1388/2013 ⁽¹⁾ otvorili autonómne colné kvóty. Výrobky v rámci uvedených colných kvót sa môžu dovážať do Únie so zníženými alebo s nulovými colnými sadzbami.
- (2) Z uvedených dôvodov je potrebné s účinnosťou od 1. júla 2018 otvoriť colné kvóty s nulovou colnou sadzbou pre primeraný objem, pokiaľ ide o sedem nových výrobkov.
- (3) V prípade ďalších ôsmich výrobkov by sa mali zvýšiť objemy kvót, keďže zvýšenie je v záujme hospodárskych subjektov Únie.
- (4) Pri troch výrobkoch by sa mal zmeniť opis.
- (5) Nariadenie (EÚ) č. 1388/2013 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (6) S cieľom predísť akémukoľvek prerušeniu uplatňovania systému kvót a dodržať usmernenia stanovené v oznámení Komisie o pozastavení uplatňovania autonómnych ciel a autonómnych colných kvótach ⁽²⁾, sa zmeny stanovené v tomto nariadení týkajúce sa kvót na dotknuté výrobky musia uplatňovať od 1. júla 2018. Nariadenie by preto malo nadobudnúť účinnosť čo najskôr,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha k nariadeniu (EÚ) č. 1388/2013 sa mení takto:

1. v tabuľke sa z poradia čísel v prvom stĺpci vypúšťajú všetky hviezdičky;

⁽¹⁾ Nariadenie Rady (EÚ) č. 1388/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na určité poľnohospodárske a priemyselné výrobky a stanovuje ich správa a zrušuje nariadenie (EÚ) č. 7/2010 (Ú. v. EÚ L 354, 28.12.2013, s. 319).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 363, 13.12.2011, s. 6.

2. riadky pre colné kvóty s poradovými číslami 09.2726, 09.2728, 09.2684, 09.2730, 09.2732, 09.2734 a 09.2736 uvedené v prílohe I k tomuto nariadeniu sa vkladajú do tabuľky podľa poradia číselných znakov KN uvedených v druhom stĺpci;
3. v tabuľke sa riadky pre colné kvóty s poradovými číslami 09.2700, 09.2624, 09.2647, 09.2648, 09.2682, 09.2696, 09.2697, 09.2676, 09.2876, 09.2721 a 09.2643 sa nahrádzajú zodpovedajúcimi riadkami uvedenými v prílohe II k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. júla 2018.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 25. júna 2018

Za Radu
predseda
N. DIMOV

PRÍLOHA I

Do tabuľky v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 1388/2013 sa podľa poradia číselných znakov KN uvedených v druhom stĺpci uvedenej tabuľky vkladajú tieto riadky:

Poradové číslo	Kód KN	TARIC	Opis	Obdobie kvóty	Množstvo kvóty	Clo v rámci kvóty (v %)
„09.2726	ex 2906 11 00	10	Levomentol (INN) (CAS RN 2216-51-5)	1.7. – 31.12.	185 ton	0 %
09.2728	ex 2915 90 70	85	Etyltrifluóracetát (CAS RN 383-63-1)	1.7. – 31.12.	200 ton	0 %
09.2684	ex 2916 39 90	28	2,5-dimetylfenylacetylchlorid (CAS RN 55312-97-5)	1.7. – 31.12.	125 ton	0 %
09.2730	ex 2921 59 90	80	4,4'-Metándiyldianilín (CAS RN 101-77-9) vo forme granúl na použitie pri výrobe prepolymerov ⁽²⁾	1.7. – 31.12.	100 ton	0 %
09.2732	ex 2933 39 99	66	Fluazinam (ISO) (CAS RN 79622-59-6) s čistotou 98,5 hmotnostného % alebo viac	1.7. – 31.12.	100 ton	0 %
09.2734	ex 7409 19 00	20	Dosky alebo plechy pozostávajúce z <ul style="list-style-type: none"> — vrstvy keramiky z nitridu kremíka s hrúbkou 0,32 mm (\pm 0,1 mm) alebo viac, ale najviac 1,0 mm (\pm 0,1 mm), — pokryté na oboch stranách fóliou z rafinovanej medi s hrúbkou 0,8 mm (\pm 0,1 mm) a — na jednej strane čiastočne pokryté strieborným povlakom 	1.7. – 31.12.	3 500 000 kusov	0 %
09.2736	ex 7607 11 90	83	Pás alebo fólia zo zliatiny hliníka a horčíka: <ul style="list-style-type: none"> — zo zliatiny spĺňajúcej normu 5182-H19 alebo 5052-H19, — vo zvitkoch s vonkajším priemerom najviac 1 350 mm, — s hrúbkou (tolerancia – 0,006 mm) 0,15 mm, 0,16 mm, 0,18 mm alebo 0,20 mm, — so šírkou (tolerancia \pm 0,3 mm) 12,5 mm, 15,0 mm, 16,0 mm, 25,0 mm, 35,0 mm, 50,0 mm alebo 356 mm, — s toleranciou klenutia najviac 0,5 mm/750 mm, — nameranou plochosťou v l-jednotkách \pm 5, — pevnosťou v ťahu viac ako (5182-H19) 365 MPa alebo (5052-H19) 320 MPa a — predĺžením pri pretrhnutí viac ako (5182-H19) 3 % alebo (5052-H19) 2,5 % na použitie pri výrobe žalúziiových lamiel ⁽²⁾	1.7. – 31.12.2018	300 ton	0 %

⁽²⁾ Pozastavenie cieľ podlieha colnému dohľadu nad konečným použitím v súlade s článkom 254 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 z 9. októbra 2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 269, 10.10.2013, s. 1).“

PRÍLOHA II

V tabuľke v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 1388/2013 sa riadky pre colné kvóty s poradovými číslami 09.2700, 09.2624, 09.2647, 09.2648, 09.2682, 09.2696, 09.2697, 09.2676, 09.2876, 09.2721 a 09.2643 nahrádzajú týmito riadkami:

Poradové číslo	Kód KN	TARIC	Opis	Obdobie kvóty	Množstvo kvóty	Clo v rámci kvóty (v %)
„09.2700	ex 2905 12 00	10	1-Propanol (propylalkohol) (CAS RN 71-23-8)	1.1. – 31.12.	15 000 ton	0 %
09.2624	2912 42 00		Etylvanilín (3-etoxy-4-hydroxybenzaldehyd) (CAS RN 121-32-4)	1.1. – 31.12.	1 950 ton	0 %
09.2647	ex 2918 29 00	80	Tetrakis(3-(3,5-di-terc-butyl-4-hydroxyfenyl)propanoát) pentaerytritolu (CAS RN 6683-19-8) — s frakciou, ktorá prepadne sitom so šírkou oka 250 µm, viac ako 75 hmotnostných % a so šírkou oka 500 µm viac ako 99 hmotnostných % a — teplotou topenia 110 °C alebo viac, ale najviac 125 °C, na použitie pri výrobe jednozložkových stabilizátorov na spracovanie PVC na základe práškových zmesí ⁽²⁾	1.1. – 31.12.	140 ton	0 %
09.2648	ex 2920 90 10	70	Dimetyl-sulfát (CAS RN 77-78-1)	1.1. – 31.12.	18 000 ton	0 %
09.2682	ex 2921 41 00	10	Anilín s čistotou 99 % hmotnosti alebo viac (CAS RN 62-53-3)	1.1. – 31.12.	150 000 ton	0 %
09.2696	ex 2932 20 90	25	Dekán-5-olid (CAS RN 705-86-2)	1.1. – 31.12.	6 000 kg	0 %
09.2697	ex 2932 20 90	30	Dodekán-5-olid (CAS RN 713-95-1)	1.1. – 31.12.	6 000 kg	0 %
09.2676	ex 3204 17 00	14	Prípravky na základe farbiva C.I. Pigment Red 48:2 (CAS RN 7023-61-2) s obsahom farbiva 60 hmotnostných % alebo viac, ale menej ako 85 hmotnostných %	1.1. – 31.12.	50 ton	0 %
09.2876	ex 3811 29 00	55	Aditíva zložené z produktov reakcie difenylamínu a rozvetvených nonenov obsahujúce v hmotnosti: — viac ako 28 %, avšak najviac 55 % 4-monononyldifenylamínu a — viac ako 45 %, avšak najviac 65 % 4,4'-dinyldifenylamínu, — celkový percentuálny podiel 2,4-dinonyldifenylamínu a 2,4'-dinonyldifenylamínu najviac 5 %, používané pri výrobe mazacích olejov ⁽²⁾	1.1. – 31.12.	900 ton	0 %

Poradové číslo	Kód KN	TARIC	Opis	Obdobie kvóty	Množstvo kvóty	Clo v rámci kvóty (v %)
09.2721	ex 5906 99 90	20	Tkaná a laminovaná pogumovaná textília s týmito charakteristikami: — s tromi vrstvami, — jednou vonkajšou vrstvou pozostávajúcou z akrylovej tkaniny, — druhou vonkajšou vrstvou pozostávajúcou z polyesterovej tkaniny, — strednou vrstvou pozostávajúcou z chlorobutylovej gummy, — strednou vrstvou s hmotnosťou 452 g/m ² alebo viac, ale najviac 569 g/m ² , — textília má celkovú hmotnosť 952 g/m ² alebo viac, ale najviac 1 159 g/m ² , — textília má celkovú hrúbku 0,8 mm alebo viac, ale najviac 4 mm, používaná na výrobu sťahovateľných striech motorových vozidiel ⁽²⁾	1.1. – 31.12.	375 000 m ²	0 %
09.2643	ex 8504 40 82	30	Napájacie dosky na použitie pri výrobe druhov tovaru patriacich do položky 8521 a 8528 ⁽²⁾	1.1. – 31.12.	15 000 000 kusov	0 %

⁽²⁾ Pozastavenie ciel podlieha colnému dohľadu nad konečným použitím v súlade s článkom 254 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 952/2013 z 9. októbra 2013, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Únie (Ú. v. EÚ L 269, 10.10.2013, s. 1).“